

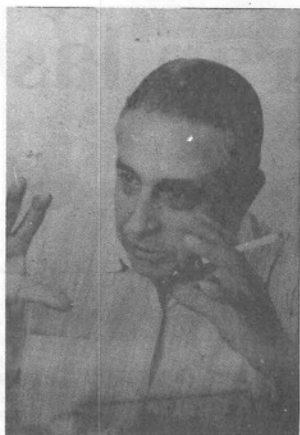
DINAR
**CAMBIO BOLSA
 Y TURISMO**
 Mitre 110 - Salta -
 Tel. 310049/310102
 310156/310165

CLAVES

QUINCENARIO INDEPENDIENTE - AÑO I - Nº 5
 Primera quincena de abril de 1992 \$ 1.-

DINAR
**CAMBIO BOLSA
 Y TURISMO**
 Mitre 110 - Salta -
 Tel. 310049/310102
 310156/310165

Senaduría y menemismo: dos temas para el PJ



Victor Abelardo Montoya

**EN ESTA
 EDICION**

* Sobre el fin
 de la
 escuela
 pública
 (pag. 7)

* Entre el
 cólera y la
 cólera
 (pag. 10/11)

* Las mujeres
 estamos
 destinadas a
 otras cosas
 (pag. 12/13)

* Piratas en
 América:
 testimonios
 en el V
 Centenario
 (pag. 14)

* Claves
 informáticas:
 la utilidad
 de la
 computadora
 (pag. 15)

**El gobierno a
 los 120 días**

¿Hacia un nuevo ciclo movimientista?



**banco del noroeste
 coop. ltdo.**

El Arte de ser un Banco.

EL GOBIERNO EN LA COYUNTURA

El fin del Bono y el diálogo mejoran las perspectivas



Con la CGT



Con empresarios



Con universitarios

El gobierno de Roberto Augusto Ulloa ha quedado bastante satisfecho por sus primeros pasos al frente de los negocios públicos y los observadores políticos estiman que tiene buenas razones para celebrar algunos éxitos.

Entre estos éxitos pueden anotarse el retiro del Bono de Consolidación de Deudas, que fuera de sus positivas implicancias en la económica provincial, produjo también su rédito político, compensando, de alguna manera, el paréntesis que puso a los salarios de noviembre del sector público. Ahora ha concluido con normalidad la primera fase del diálogo político, y por primera vez en el último lustro las clases se iniciaron en la fecha indicada, y el primer mes de clases terminó sin incidentes con el sector docente.

Ahora asegura que con los salarios de mayo se saldrá el remanente que queda del mes de noviembre, y se prepara a encarar nuevas medidas dentro del contexto de ajuste de las cuentas del sector.

Ya no más bonos en la circulación

El levantamiento del bono se ha hecho con toda normalidad, y los problemas que pudo haber suscitado fueron insignificantes en relación a lo que se vivió en los últimos tres años. Tampoco resultaron ciertas las prevenciones de algunos economistas en relación a eventuales problemas que podía acarrear el levantamiento de esa masa monetaria en la circulación, o en las disponibilidades de caja de la Tesorería. Un! Por fin! se escuchó

en todas partes, y Salta retornó a un sistema nacional del que no tenía que haber salido nunca, por lo menos en esta cuestión de la moneda.

Con la desaparición de la depreciada moneda salteña, se cerró un ciclo que estuvo signado por dos elementos que impactaron negativamente en la vida provincial: la utilización de recursos extraordinarios para acrecentar los gastos improductivos del Estado, y una estructura de circulación que promovió el mercado negro y las corruptelas cambiarias, tanto en el marco oficial como en el privado.

A través del bono el Estado provincial se arrogó no sólo el derecho que unívocamente corresponde a la Nación, que es la creación de moneda, si no que apelo permanentemente a la emisión inconsulta evitando los mecanismos de control que deben existir siempre en este tipo de casos. Sobre el fundamento de la necesidad de indexar su valor originario, empezó a funcionar la maquineta con más ahínco que las mejores épocas del emisionismo argentino. Esta prerrogativa, que no estuvo contemplada en la ley que la originó, fue aceptada por toda la clase dirigente, abriéndose así, una carta de crédito permanente para el despido estatal.

Ahora que los bonos han desaparecido de la circulación, es necesario no olvidarse jamás de los que costó a la provincia este "maravilloso hallazgo" como alguna vez se lo denominó, y es importante que todos aquellos sectores que en su momento lo idearon, lo concretaron, lo ampararon, o, por lo menos, se desinteresaron de su problemática, hagan un relato de sus posiciones pasadas para evitar la reiteración de males en el futuro.

El diálogo político

El diálogo político acerca al gobierno a la dirigencia provincial, y nadie -exceptuando

**Empresa de
Omnibus
LUIS B.
CHAVEZ**

**Nuestro orgullo es estar identificados
con el progreso del Valle de Lerma**

go político del gobierno



Con la Iglesia



Con empresarios



Con sindicalistas



Con Fuerza Republicana

el PC y el Partido de la Liberación, ambos sin peso específico en el ámbito provincial— escurrió el bulto. Por el contrario, la mayoría de las fuerzas políticas e instituciones intermedias acercaron sus ideas y propuestas para el momento que se vive, y se aceptó que éste es un proceso que debe encararse institucionalmente, más allá de quienes están coyunturalmente a cargo de los negocios del Estado. Ayudaron, por eso, a un gobierno que aunque tenga ideas propias sobre lo que debe hacerse en estas circunstancias, le cuesta arrancar por los temores que provienen de una debilidad política congénita. Ahora Ulloa y su equipo ministerial podrá evaluar los requerimientos y expectativas de cada sector antes de establecer lineamientos permanentes para cada una de sus políticas.

El afianzamiento institucional, la investigación de la corrupción en algunas aéreas públicas, la necesidad de mesura en el tratamiento del costo social del ajuste, fueron, tal vez, las preocupaciones más comunes de quienes se sentaron a dialogar con el gobierno.

En relación al primer tema, la cuestión fue encarada sobre la base de una mayor participación del Poder Legislativo en los proyectos de ley que provengan del Ejecutivo, a fin de evitar eventuales rispideces en el proceso de articulación del andamiaje legal. Sobre este punto,

continuó la discusión sobre los decretos de necesidad y urgencia que en el inicio de la gestión de Ulloa amontonaron una buena cantidad de rispideces. El gobierno ha dado seguridades al respecto de que la normalización de la actividad legislativa evitará la utilización de estos instrumentos extraordinarios.

En cuanto a la cuestión de la corrupción, se escuchó una generalizada queja de los distintos sectores, que a través de sus representantes expresaron su preocupación por situaciones que quedan sin aclararse sobre administraciones fraudulentas, utilización irregular de los bienes públicos, etc., que conmueven permanentemente a la ciudadanía salteña creando peligrosos microclimas que posteriormente se desvanecen en el aire.

El gobierno contestó a estos requerimientos que la responsabilidad, en estos casos, corresponde al Poder Judicial, que es el marco constitucional donde deben ventilarse las denuncias, realizarse las investigaciones pertinentes, y juzgar a quienes están comprometidos en ellas.

Finalmente, la necesidad de establecer un costo social del ajuste, con las limitaciones correspondientes para evitar tensiones que puedan desestabilizar el sistema, fue, asimismo, un tema de preocupación mayoritaria, al que se unió el reclamo de los sectores empresarios para que se pongan

en funcionamiento políticas destinadas a crear condiciones favorables para la inversión y el crecimiento.

Balance final de esta ronda

Para los sectores que concurren y para el gobierno provincial, esta "primera ronda de conversaciones" ha sido positiva, teniendo en cuenta que todos los concurrentes aportaron voluntariamente sus preocupaciones y expectativas sobre la situación salteña.

Queda ahora la segunda fase de este diálogo, donde se pretende avanzar hacia la consensuación de estrategias y proyectos que deberán ser formuladas, en primera instancia por el gobierno.

Queda también la duda sobre la figura institucional que tomará este diálogo si se hace permanente. El gobierno piensa en un Consejo Económico y Social, y tal vez en un Consejo Político. El primero integrado por los sectores del Capital y el Trabajo y el propio Estado, y el segundo con éste y los partidos políticos.

Y queda la duda, asimismo, del margen de maniobra que pueda tener el Ejecutivo y de si pudieran darse situaciones en las que resultara dañada la articulación republicana con el Legislativo.

¿EN
LACTEOS:



ES
CALIDAD!

A DONDE VA EL MENEMISMO?

Los peligros movimientos



Carlos Saúl Menem

Estado de Derecho y poder político

Por Robinson Rodríguez
Abogado

Importa ver hasta que punto la idea o creencia, positiva o negativa de la dictadura es, o no es, privativa de los regímenes autoritarios o si, también, alcanza a las democracias por el simple mecanismo aritmético de la mayoría, de acuerdo con las tesis de J.J. Rousseau, y que para muchas mentes - inexplicablemente y a pesar de la historia política del siglo XX- continúan vigentes en términos de dogmatismo casi inquisitorial. Ya Robespierre le negó, en su momento, toda ejecutoria válida.

Si todo poder legítimo debe estar al servicio de la Justicia, no es menos cierto que ni la dictadura ni la democracia, por sí solas, garantizan su realización. Por encima de ellas - y a través de los principios generales del derecho - está la conducta del hombre, más allá de todo sistema. Entramos así en la dimensión ética del poder político, con Constitución o sin ella. Ya que la justicia no es, por esencia, ni constitucional ni inconstitucional. Se sitúa en otro orden: el moral. De por medio, viene la norma jurídica como instrumento, teóricamente, realizador de aquella. Y cuando Malaparte definió el estado totalitario como aquel "en que todo lo que no está prohibido es obligatorio", daba la contrapartida de otros planteamientos no menos admisibles. De ahí parte el principio de legalidad, que no es otro que el de la sujeción a la Ley, base del estado de Derecho.

Pero, ¿qué es, qué se entiende por Estado de Derecho? En principio, es aquel estado cuyas instituciones - Poderes Ejecutivo, Legislativo y Judicial, por emplear aquí el esquema clásico de Montesquieu- respetan la norma jurídica preexistente, sin que un

determinado hecho nuevo pueda ser enjuiciado con arreglo a normas o criterios dados a posteriori. La norma debe preceder al hecho y no al revés. Tal es el principio de garantía legal y que debe primar, incluso, sobre la propia Constitución del Estado. El estado de derecho, en una palabra es el que respeta en todo momento su propia norma jurídica preexistente. Y Kelsen tenía razón al tratar su teoría piramidal del orden jerárquico de la norma jurídica.

Así, anotemos que, en el marco del Derecho, Democracia no es necesariamente igual a Justicia ni Dictadura igual a Injusticia. El presente no tiene, otras pretensiones que la de llamar la atención acerca de una serie de supuestos en los que el imperio de la ley sea coherente con su propia finalidad: la garantía del orden institucional - cualquiera que pueda ser su origen político-, ya que el Derecho, por definición, ha sido, es y será un producto del poder, del "imperium" político, tal como nos viene dado desde el Derecho Romano. De ahí que el epicentro de la exposición que sigue no sea otro que el de contrastar la relación existente entre el estado de derecho y el Poder Político. En ella se encuentra también la dialéctica entre el Poder de la Administración del Estado y el Derecho de los ciudadanos. Cuando aquella se lo niega, sin más, les invita a acudir a los Tribunales de Justicia. Bien. Pero eso no significa entrar en el túnel procesal del tiempo. Es el mundo de Franz Kafka. En realidad, es entonces cuando podemos enfrentarnos con la dictadura del pleito, al quedar cortada la vía del diálogo directo.

La primera quincena de abril, mostró inequívocamente, los primeros pasos del menemismo en procura de la conformación de un frente nacional que pueda llevar a la República a la prolongación de un mandato que concluirá más allá del año 2000.

Salta no fue ajena a estas acciones que en todo el país empezaron a cobrar vida, desde el momento en que se empezó a instrumentar la campaña por la reelección de Carlos Saúl Menem. En seguida, como es normal en este tipo de situaciones, se realizaron consultas, planeamientos y reuniones, y se creó el clima propicio para la hegemización del nuevo movimiento.

Es curiosa la reiteración de los políticos argentinos que han captado las simpatías electorales, supuestamente, por encima del electorado cautivo de su fuerza política: quieren, inmediatamente, conformar un movimiento político-social que las trascienda,

que minimice su apoyo originario, que totalice las voluntades de los espectros social argentino.

Eso sucedió con Yrigoyen, que, no solamente polemizó con su propio partido, sino que conformó un movimiento que terminó chocando con la dirigencia tradicional, y que, supuestamente, superaba las expectativas de la Unión Cívica Radical. Lo que no implica que Yrigoyen estaba, en realidad, más allá de los objetivos sectoriales que se había propuesto esa dirigencia tradicional, y que pensaba en un país en serio.

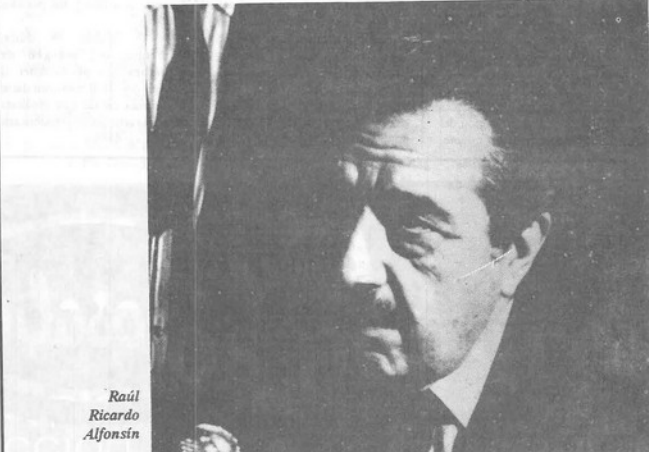
Eso pasó también con Perón, que del humilde Partido Laborista, pasó al Movimiento Peronista - con la posta intermedia del Partido Peronista- para intentar hegemizar a clases y sectores sociales y económicos con un acuerdo superador.

Fronzizi también intentó un camino similar. De la mitad del radicalismo, que con el nombre de UCRI cooptó voluntades electorales peronistas, después del acuerdo

con el exiliado líder justicialista, pasó a querer comandar un movimiento que englobara a obreros, patrones, burguesía nacional y multinacionales. La apuesta en este caso fue demasiado ambiciosa, y terminó con la UCRI, el Movimiento Integrador, y hasta con el propio Frondizi.

Los militares intentaron, a su vez, reprimir estas actuaciones desde el poder omnímodo que les daba las bayonetas en cada golpe de Estado. Así intentaron - con muy malos resultados- durante la Revolución Libertadora, con la Revolución Argentina, y, por último con el Proceso de Reorganización, la creación de movimientos nacionales que "superaran la partidocracia, y empujaran al país hacia sus grandes objetivos".

Alfonso cayó en la trampa, inmediatamente después de la consulta sobre el Beagle, apenas a un año de mandato, cuando intentó la integración de un Tercer Movimiento Nacional. La Junta Coordinadora Nacional



Raúl Ricardo Alfonsín

de insistir en los ntegracionistas

Por Nelson Rojas

fue el instrumento mediante el cual, el presidente radical, quiso superar el ámbito de su propio partido para tratar de perpetuar un nuevo modelo de país.

En todos estos casos se suponía que el partido o el sector donde originariamente se había gestado el liderazgo en cuestión, no estaba en condiciones de contener, consolidar y ampliar los elementos dinámicos de la nueva propuesta. Por eso la necesidad de crear nuevos espacios englobantes.

Ahora, el presidente Menem reitera de nuevo su deseo de integrar un movimiento superador de individualidades específicas que a veces resultan molestas por estar demasiado ligadas a anteriores procesos históricos, superados también por la nueva propuesta. Y en este caso, como los anteriores, la creación del movimiento se realiza sobre la necesidad de un apoyo globalizante, o por lo menos evidentemente mayoritario de la sociedad argentina.

Hay una buena cantidad

de teorías que explican esta reiteratividad de las conductas de nuestros principales líderes a querer superar el ámbito originario de acción. Una de las más serias explica el fenómeno sobre la base de la falta de identidad del líder - y, generalmente, del sector dominante - con la masa - dominada - de su partido o sector.

Esta falta de identidad, es la que explicaría la necesidad de trascender hacia colectivos ampliados, en donde se encontrarían los sectores - sociales, económicos, políticos, culturales, o simplemente psicológicos - más afines.

En el caso de Alfonsín - solamente por tomarlo como un fenómeno cercano y vivido -, era evidente su deseo (por lo menos en ese momento de ocupación de los espacios de poder), de trascender un partido con poca representación en la "clase" trabajadora", a través de la cooptación de la misma por la vía de un discurso moderadamente socializante. El experimento

fracasó al crear sospechas crecientes tanto en los sectores de menores recursos de la sociedad, como en la clase media, mayoritariamente radical.

Con una apuesta sobre el cambio general de la cultura política argentina, ahora el presidente Menem intentará también seguir un camino que terminó con varios líderes de jerarquía que podían haber dado importantes resultados en la lucha por el cambio, y cuyas pretensiones hegemónicas acabaron con su prestigio y liderazgo.

Menem tuvo como punto de partida un discurso muy cercano al peronismo de la década del 40, y por ello fue fácil el acercamiento de grandes masas de marginados que esperaban una nueva reivindicación. Posteriormente la realidad hizo que tomara rumbos diametralmente opuestos a sus propuestas iniciales, lo que hizo que tuviera que respaldarse en sectores que tradicionalmente habían combatido al peronismo con todas las armas que encontraron a mano, desde

1945 en adelante.

Ahora quiere integrar ambos elementos, y se están buscando puntos de acercamiento entre ellos. El punto de acercamiento es, principalmente, la conservación de un modelo, que después de la Perestroika, parece no tener oposición en todo el mundo desarrollado, al que la Argentina quiere acceder.

Pero la jugada no es fácil. Por un lado retorna, como en otras ocasiones, el fantasma de la pérdida de identidad con los sectores que se dice representar, y, también, como en esas, hay peligro de que se arrastren más filibusteros políticos que dirigentes efectivos. Esto puede acarrear, de nuevo, la sospecha de propios y extraños, de que los objetivos son más mezquinos de lo que se quiere aparentar, perdiéndose, ipso facto, las lealtades originarias.

Pero es cierto también, que fuera de estas apreciaciones, estará en juego un elemento que ha sido un tenaz fagocitador de liderazgos en

las últimas décadas: la inflación. Mientras dure este "idilio sobre las armas" entre el capital, el trabajo y el gobierno, que están allí nomás, amenazando siempre romper el sutil equilibrio de una economía sin producción y una estabilidad artificial, la imagen de Menem sigue siendo "ganadora".

No está todo dicho. Nunca está todo dicho, máxime cuando pueden desencadenarse fenómenos nuevos en nuevos ciclos como el que atraviesa el mundo de hoy, y que todavía merecen un estudio exhaustivo. Si Menem, encañado en estas circunstancias internacionales, que le han ayudado más que las nacionales, consigue todavía un tiempo extra, habrá sido, acaso, la primera vez que resulta un experimento exitoso, la recreación de un sentido movinientista que se contrapona al modelo democrático, en donde se supone que los sectores están claramente representados en el juego político del poder - o por el poder.



CONCIELL S.A.

Empresa de Construcciones

*Un compromiso
con el desarrollo*

FINANCIAMIENTO DE PROYECTO Y ASISTENCIA TECNICA

Cooperativa de La Poma beneficiada por convenio entre la FAA y el BID



Firman Volando y Puppo(BID), acompaña Carlos Vuegen, consejero por FAA en el INTA

Unas 325 personas de bajos ingresos de origen aymara que habitan el departamento de La Poma, serán los primeros beneficiarios de un programa de mejoramiento del nivel de vida de campesinos indígenas de la puna salteña. El proyecto fue presentado por la Federación Agraria Argentina (FAA) ante el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), el que resolvió otorgar el financiamiento y la cooperación técnica para su concreción.

En representación de la FAA suscribió el documento, su presidente Humberto Volando, mientras que por el BID hizo lo propio su representante en la Argentina, José María Puppo. El programa tiene un enfoque institucional, y su objetivo principal es el fortalecimiento de la Cooperativa La Poma, para mejorar su capacidad para promover el desarrollo socioeconómico de sus asociados- y con miras a la expansión de sus afiliados.

A través de este programa se realizará la creación de un fondo rotatorio de crédito, el establecimiento de centros artesanales para el trabajo comunitario en telares, la provisión de reproductores mejorados de llama y oveja; las instalaciones de una planta de lavado e hilado, la construcción de pozos de agua, el funcionamiento de huertas familiares y comunitarias, la instalación de un centro de demostración para reproducción

y el mejoramiento de cultivos forrajeros, el financiamiento de bienes de uso.

El programa también pretende, a través de una cooperación técnica paralela al financiamiento, el fortalecimiento institucional de la Cooperativa, permitiéndole mejorar su capacidad efectiva y sus perspectivas de crecimiento sostenido.

El proyecto insuflará nuevas perspectivas a una de las zonas mas subdesarrolladas de la provincia y del país, que esta siendo sistemáticamente abandonada por sus habitantes que deben migrar en busca de mejores expectativas de vida hacia los centros urbanos. En el caso de los campesinos indígenas, esta situación se hace más dramática todavía por problemas de aculturación urbana. La problemática se ahonda en el caso de los jóvenes. El proyecto de la Federación Agraria Argentina, tiende a revertir ese proceso creando nuevas fuentes de trabajo, capacitando a los productores para la autogestión, y facilitando los canales comerciales para la venta de los tejidos artesanales de llama y oveja.

La FAA, una organización privada sin fines de lucro, integrada por 797 organizaciones ubicadas en todo el país, destina así un importante esfuerzo cooperativo y de apoyo internacional para el desarrollo de nuestra provincia.

CAMARA DE TABACO DE SALTA



UBICACION EN LA PROVINCIA (Relativa)



Departamento de "LA POMA"

TEMAS DE EDUCACION

Computadoras o dependencia

La escuela primaria, gratuita y obligatoria, tal como fuera concebida en un proyecto educacional que hoy parece lejano, se ha vaciado de contenido. En nuestro país, las escuelas primarias que dependen del estado, muestran un perfil agotado que hace pensar en la necesidad de nuevas propuestas. Quizá, al decir de Antonio Batro, no sea necesario esperar que concluya la "tecnología de la tiza y el pizarrón", para pensar en reemplazarla por una mas acorde con los tiempos que vivimos.

La obsolescencia de la currícula, de los métodos implicados, e incluso de la formación docente, amenazan de muerte a la escuela, sobre todo a la escuela pública, aquella en la que cada país manifiesta su proyecto de futuro. Esto no solo sucede en nuestro país, sucede en el mundo, se ha tornado una cuestión planetaria.

La nueva educación parece que solo podrá surgir de una adecuada inyección de tecnología de punta (léase computadoras), o bien deberá resignarse a acompañar el subdesarrollo y la dependencia.

El año 2.000 enfrenta a todos con esta disyuntiva: computadoras o dependencia. El cambio, para enfrentar el desafío, deberá ser estructural, de fondo, y no limitarse a parches coyunturales.

Seguramente, muy pocos países en el mundo podrán, al iniciar el nuevo milenio, responder a este desafío: incluso entre los mas desarrollados, la cuestión no deja de ser complicada.

La forma de resolver este problema será, precisamente, un motivo mas para acentuar y "legitimiar" las diferencias entre países ricos y países pobres, haciendo de la brecha tecnológica un abismo infranqueable.

Para nuestro país sí que será difícil saltar ese foso: la escuela pública y su deterioro actual no hacen sino reforzar una situación de aislamiento científico y tecnológico que, todavía no demasiado visible, la política educacional gubernamental parece querer profundizar. La no inversión educativa, y la consiguiente pauperización y desman-

Sobre el fin de la escuela pública

Por Maestra Jacoba



telamiento en todos los niveles de la educación pública, van configurando un cuadro de irreversible gravedad.

Nuestra escuela pública

En nuestra provincia, la situación aun empeora: la escuela primaria pública no acepta otro diagnóstico que el de una sobrevivencia poco afortunada.

Sin demasiado esfuerzo, es posible señalar datos precisos que subrayan el abandono que viene sufriendo desde hace algunas décadas - con algún momento en que las condiciones generales circunstanciales y de superficie. Basta recordar, como ejemplo, el elevado índice de deserción

(piense, incluso el mas lego en educación, en la disparatada relación que plantea una escuela que comienza con 9 o mas secciones de primer grado, para concluir con 2 séptimos) y el consiguiente analfabetismo o semi-analfabetismo que esto anuncia.

Recordemos por ejemplo, que la infraestructura edilicia se mantiene idéntica desde hace varios años, mientras las "creaciones" de escuelas y secciones (para intentar satisfacer la explosión demográfica) no hace sino convertir a la misma escuela (el mismo edificio) en continente de dos o mas turnos. La escuela de tres turnos diurnos, un vespertino y un nocturno funcionando en el mismo edificio, es un hecho que plantea casi con brutalidad, el lugar que ocupa la educación en

los planes de gobierno. La escuela comienza por perder horas de trabajo (con tres turnos, mas nocturno y colegio a la tarde es necesario achicar horarios) y el chico conoce la triste realidad de la "escuela de tres horas" en que ha quedado convertida la escuela pública (o, más bien, dos horas y media, si descontamos recreos y pérdidas de tiempo en salidas e entradas), en las que se trata de introducir contenidos a fuerza de comprimir, podar y recortar.

La docencia y un proyecto agotado

La maestra que para poder vivir, debe completar su salario cargando sus horarios a "full", trabaja normalmente en tres turnos -ella también es de "tres turnos"-

con dos cargos de maestra y uno de preceptora, por ejemplo. En ese tiempo escaso, se plantea innovar en educación. Las docentes corren, al terminar la jornada laboral, a cursos y jornadas, asistidas a seminarios, leen sobre métodos nuevos, gastan sus escasos ingresos en la compra de material bibliográfico, en la ilusión de poder revertir, con la acción pedagógica, la crisis de la educación. La dirigencia promete horarios para perfeccionamiento, días para la discusión pedagógica.

Pero la contradicción entre realidad y buenos propósitos asume aquí un carácter casi grotesco: la infraestructura sigue igual o peor, las maestras seque los cargos por los bajos salarios, y suplencias. El chico que va a la escuela de "tres horas", conoce el triste privilegio de cambiar cinco veces de maestra en el mismo periodo lectivo. Y en el mismo tiempo cambia tres veces de dirección de la escuela. Pero, eso sí, no aparece ninguna supervisora. No las hay: cuando concluyen los lentos concursos para cubrir esta jerarquía, sobreviene una rápida jubilación.

El desencanto, la sensación de impotencia, el agobio económico, la falta de perspectivas, dan como resultado el abandono progresivo de los planes de innovación; cuando esto no sucede, los cambios políticos originan modificaciones de coyuntura que terminan desarticulando proyectos para comenzar otros nuevos, que nadie sabe si llegarán a concluirse.

En este contexto, el diagnóstico de la escuela primaria pública parece terminal. La escuela que surgiera de un definido proyecto nacional, agoniza. Pero esto no es, en definitiva, el verdadero problema. No es la que se necesita, ni aquí, ni en el mundo.

El verdadero problema es que no aparece el nuevo proyecto, no se elabora el modelo nuevo que se necesita para el futuro.

Si queremos entrar en el "primer mundo" (y no por la puerta de servicio como lo estamos haciendo) debemos apostar por una educación acorde con las exigencias de ese nivel. Y la educación va siempre antes: un proyecto educacional debe preceder a cualquier otro proyecto.-

GERENDOS

Tómbola - Loterías ...
y suerte !

Buenos Aires 112 - Salta -



Córdoba
esquina
Urquiza

-Salta-

EN LA INAUGURACION DE SU

Importante convocatoria

El pasado jueves 9 de abril tuvo lugar la inauguración de la nueva sede gremial de la Unión de Trabajadores Gastronómicos de la República Argentina, en un acto especial que contó con la presencia de las máximas autoridades del Poder Ejecutivo Provincial, del Legislativo, de asociaciones gremiales y empresariales nacionales y locales, y de la prensa salteña. Como invitados especiales acudieron al magno acontecimiento, dirigentes de la Mesa Directiva Nacional de la UTGRA, y de regionales del interior del país.

El Arzobispo de Salta, monseñor Moisés Blanchoud, tuvo a su cargo la bendición de las nuevas instalaciones que a un costo superior a los 350.000 dólares cobijará de hoy en más a la división administrativa del sindicato, a la Obra Social, que incluye una importante modernización en equipos médicos y odontológicos, y a programas de recreación deportiva y social para los afiliados al gremio.

Posteriormente cortaron la cinta simbólica el Secretario General de UTGRA Salta, Sr. Gino Durán, el Gobernador de la Provincia, Capitán de Navío Roberto Augusto Ulloa, el Secretario General de Gastronomía, Juan Alfredo Reyes, y el intendente de la Ciudad de Salta, Víctor Abelardo Montoya.

Durante el recorrido de las extensas y cómodas instalaciones del nuevo complejo gremial, los invitados pudieron apreciar las características de la obra realizada, que cubre 800 metros cuadrados, y posee dos salones de imponentes proporciones, en planta baja y alta respectivamente. Los directivos de UTGRA Salta, informaron asimismo de las características de la cocina industrial, equipada con todas las comodidades para la tarea gastronómica, y donde se piensa realizar cursos y talleres para los afiliados del gremio, a fin de mantener una permanente mejora en los servicios, y propender, de la misma manera a la elevación de la calidad gastronómica en la provincia.

Finalmente se sirvió una cena de honor, que contuvo todos los ingredientes de un banquete de alto nivel, y donde la cocina fue elogiada unánimemente.

Entre los invitados figuraron el Arzobispo de Salta, Moisés Blanchoud, el Gobernador de la Provincia, Cap. de Navío Roberto Augusto Ulloa, el vice presidente primero de la Cámara de Senadores Julio San Millán, el ministro de Gobierno Osvaldo Camisar, el secretario general de

la Gobernación, Emidio Rodríguez, el ministro de Bienestar Social, Aldo Juncosa, el lord mayor de la Ciudad de Salta, Víctor Montoya, los presidentes de la Unión Industrial de Salta, de la Confederación Económica Salteña, de la Cámara de Industria y Comercio, de la Cámara de Hoteles, y de otras principalísimas entidades gremiales empresariales del medio. También estuvieron presentes, los secretarios generales de las principales organizaciones gremiales de la provincia, entre los que se contaron las cabezas de ambas CGT.

Desde Buenos Aires llegaron los integrantes de la Mesa de Conducción de UTGRA, Juan Alfredo Reyes, Luis Barriounevo y Norberto Latorre, y otros miembros de la CD.

También estuvieron representadas en la oportunidad, por sus secretarios generales, 18 seccionales de UTGRA, como ser: Capital Federal (Dante Camaño), Catamarca (Pedro Santellan), Santiago del Estero (Oscar Giménez, Jujuy (Fortunato Rodríguez), Pergamino (Raúl Medina), Bariloche (Ovidio Zúñiga, San Isidro (José Segalotti, Quilmes (Rubén Luque), Corrientes (Carlos Ibarra), Chaco (Mario Castro), Mendoza (Mario Villarcel), San Juan (Rafael Oro), Córdoba (Omar Rasello), Río Cuarto (Marcos Pomiglio), Villa María (Orlando Martínez), San Francisco (Hugo Avila), Reconquista (Carlos Nardi), Mar del Plata (Norberto Ferrari), Tartagal (Mario Vega), y Orán (Manuel Moyano).

El viernes se realizaron reuniones informativas de la UTGRA sobre la situación del sector, y se sirvió una cena de camaradería para cerrar el evento, que estuvo amenizada por importantes figuras del folklore salteño, que despertaron el entusiasmo de los invitados, quienes empezaron a retornar a sus lugares de origen desde el sábado 11.

Entre los conceptos

vertidos en estas reuniones, estuvo en primer lugar, la decisión de informar sobre la situación real en Salta respecto a la epidemia de cólera. Los participantes de otras provincias y los dirigentes nacionales se comprometieron así a una campaña de esclarecimiento, a fin de frenar la desinformación que hay en el país sobre el mal que ataca una zona periférica de la provincia sin afectar para nada la situación de salubridad en los centros urbanos y menos en la capital.

Se elogió en forma permanente al equipo que lidera el gremio a nivel nacional, especialmente en la correcta administración de los fondos y a la concreción permanente de proyectos que, como ahora en Salta, se están realizando en todas las seccionales del país. Respecto a ello, fue gratificante el reconocimiento total de los dirigentes gastronómicos a la labor que desempeña el salteño Norberto Latorre al frente de las finanzas del sindicato y en el apoyo de cada iniciativa de los secretarios generales de las seccionales. -



CORTE DE CINTA EN LA



UNA OFICINA DEL COMPLEJO



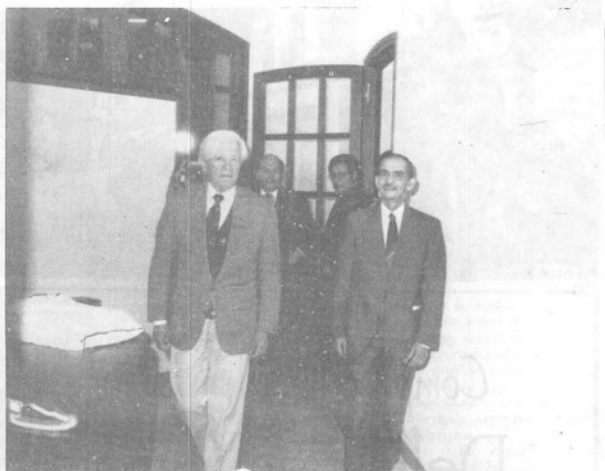
DETALLE DEL CIELORRASO Y SALON DEL SEGUNDO PISO

NUEVO COMPLEJO EDILICIO

de la UTGRA, filial Salta



INAUGURACION DEL NUEVO LOCAL DE GASTRONOMICOS



RECORRIDO DE INVITADOS POR LAS INSTALACIONES DE UTGRA



CONSULTORIO CLINICO DE LA OBRA SOCIAL



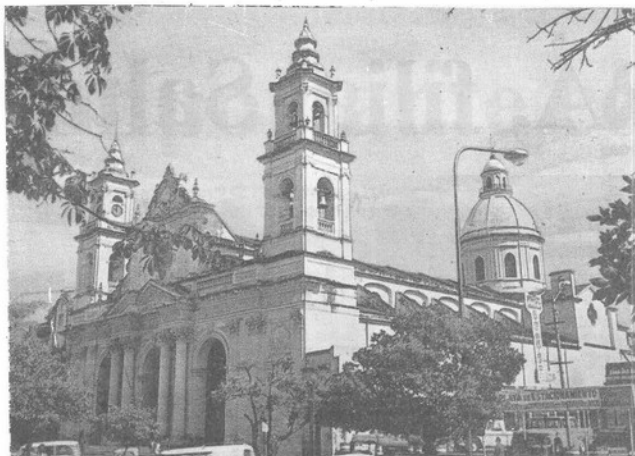
OTRO DETALLE DEL SALON SOCIAL



CONSULTORIO GINECOLOGICO



SALA DE SITUACION



IMPRESIONES DE UN PASO POR SALTA

Entre el

Volver a Salta un par de veces por año me depara un excepcional concentrado de reencuentros, emociones e impresiones. La aridez afectiva de la gran ciudad porteña contrasta con la abundancia y calidad de las amistades conservadas y acrecentadas en Salta. Esa calidez no me impide, sin embargo, sostener una mirada crítica sobre ese mi más entrañable espacio. Un fuerte sentido de pertenencia y la frecuencia de esos retornos dan soporte a esa mirada, del todo ajena a cualquier pretensión de juzgar o condenar.

Es pretensión tan riesgosa como pedante querer fijar, a partir de personales impresiones el "carácter" de una sociedad. Ese tipo de literatura facilita divagaciones en torno al "ser", fijando a partir de la selección siempre discutible de ciertos rasgos la condición inmodificable de una sociedad. Se tiende a adjudicar carácter nacional o local a tendencias o inclinaciones que no son patrimonio de algunos sino que es-tán dotados de la universalidad de lo humano. Lo que puede ocurrir, y ocurre, es que en el universo reducido de lo local esas inclinaciones humanas resaltan más. A veces también alcanzan mayor densidad y presencia cuando las pasiones se estancan y reconcentran.

"Como se te ocurre ir de vacaciones a Salta, justo con el peligro del cólera!", me advirtió y reprochó un amigo porteño al que la idea de viajar allí le parecía una insensatez del más alto riesgo. Ya se sabe que los centros tienden a reproducir sus actitudes frente a sus respectivas periferias. Si la marea europea de aprensión y rechazo a los inmigrantes del tercer mundo esta asociada a una tupida red de prejuicio sobre ellos, las preventiones de los habitantes de Córdoba para abajo sobre la gente que procede del norte del país, también lo está. La fantasía de la gente pretende pintar un cuadro donde el cólera se pasea por las calles de nuestras ciudades. Nadie quiere tomar una excursión al noroeste, tampoco las agencias programarías. La visión catastrófica que el centro se hace de su

periferia se repite en este caso con una pasmosa exactitud.

La energía destructiva

Pero no fue el cólera lo único que despertó en mí algunos cautelosos temores. Por el eslabonamiento de casualidades quizá, lo que me sorprendió y hasta asustó fue la extensión y hasta la intensidad que esta alcanzando en Salta la suma de energías destructivas en lo personal y en lo social. El rencor o el odio no son productos regionales, es cierto. Pero aquí, me parece, estándose cultivados con una dedicación y entregas que superan las dosis que una sociedad puede tolerar sin mayores complicaciones.

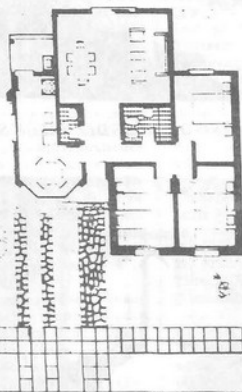
De las conversaciones en uno y otro sitio comenzó a surgir la sospecha que estábamos en presencia de una sorda lucha "de todos contra todos". Donde unos hombres resultan ser lobos de otros hombres. No me refiero solo al siempre minado terreno de las disputas por el poder político. Las evidencias son mas abarcaradoras. Intoxicación: las relaciones personales, se cuecen en el campo profesional y hasta invaden territorios que deberían estar vedados a ese virus como el mundo de las letras y hasta las obras de caridad. Una suerte de canibalismo recrudece. Unos a otros se despanzurran sin piedad ninguna. No es el único modo de denegar al otro. También se "lo mata" ignorando su existencia, privándolo del pan y de la sal, no concediéndole ningún valor.

¿Puede una sociedad permanecer indiferente ante la propagación de esa energía destructiva? Creo que cuando la fuerza destructiva supera ciertos límites deja de ser destructora para convertirse en auto-destructora. Deja de impactar a blancos individuales y la misma sociedad en su casi totalidad se erige como un blanco para tales ejercicios destructivos. Grupos y cenáculos rivalizan con sus pares hasta demoler al rival. Cuando el objetivo se alcanza la energía destructora se

Complejo Residencial Del Buen Ayre

Belleza natural, confort y estilo ...

Nuestra vivienda es una respuesta practica a la vida familiar, tal como un departamento pero ... es una casa, donde el espacio exterior se integra en su totalidad en cada rincón interior.



Cada función en la vivienda tiene su sector, con vida propia, a su vez cada sector se integra con el todo.

Ubicación: GRAND BOURG.
Terreno 400 m².
Metros Cubiertos: 97m².

Pisos cerámicos esmaltados, primera calidad.
Revestimientos en baños y cocina.
Toilette y baños con sanitarios instalados.
Cocina con artefactos instalados.
Mesada de cocina.
Plata lavadero.



Cooperativa Nueva de Vivienda Ltda.
Entre Rios 603 Tel. 215960

LA MEJOR FINANCIACION

cólera y la cólera

Por Gregorio Caro Figueroa

traslada al interior de cada grupo que comienza el ejercicio de devorarse sus propias entrañas.

Una enfermedad social

"El odio es un sentimiento de malestar mezclado con la idea de una causa exterior", escribió Spinoza. La causa exterior es "el acto mental que atribuye el propio malestar y el propio sufrimiento a causas exteriores", anotó Herbert Luthy. Se trata de buscar y encontrar enemigos personales o, si se politiza el odio, enemigos colectivos. Unos u otros son la encarnación del mal. Si se acepta, diría que en nuestro caso hay un odio pasivo mas que activo. Esta guardado y no conoce estallidos colectivos. Se desea que algún factor destruya al enemigo sin necesidad de ejercitar la voluntad propia para lograrlo.

"Hallar un objeto exterior odiable exime de la mirada en el espejo, pero aun tiene mas ventajas: facilita la posibilidad de presentarse como profeta...", dice Luthy. El exceso de criticas, hasta lo despiadado, garantiza la ausencia casi total de



autocrítica. El que critica lo hace desde su posición en un púlpito: de su lado esta la verdad, el acierto. Si esto es así ¿para que ensayar el dialogo social o personal? El silencio, las murmuraciones o los "monólogos superpuestos" reemplazan al dialogo. El resultado de esa carencia es un progresivo empobrecimiento de los actores sociales y de la sociedad considerada globalmente. Del reducto privado, del espacio íntimo, la energía del rencoroso rechazo al otro se traslada y se implanta

en el ámbito social.

Cinismo y misantropía

¿Hay escapes? ¿Hay atajos para intentar salirse de ese círculo del canibalismo? Unos optan por replegarse a una extremada privacidad que los convierte en una devota misantropía. El "no te metas" argentino se simplifica con "el no me meto con nadie" salteño. El único modo de defenderse de la ferocidad de los lobos es escapar de su mirada y

atención. Otros, descienden a mezclarse entre los lobos en una competencia ruinosa y estéril. Alguno mas se vuelve cinico.

"El fanático cree de una manera exasperada en una sola idea; el cinico no cree en ninguna, pero esta dispuesto a valerse de todas, según le convenga". Unos tienden al éxito sofocando ideas ajenas. Otros buscan lo mismo, vejiéndolos o "mejor dicho, acariciando ora una ora otra según las circunstancias" dice Norberto Bobbio. En ambos

casos, tampoco es posible el dialogo. Los cinicos se sirven de los fanáticos para lograr sus fines, añade este autor.

Hacia 1910 Joaquín V. González hablo de la vigencia a través del tiempo de una suerte de "ley del odio" en el pasado argentino. Decía que "la pasión de partido, las querellas domésticas, los odios de facción, la ambición de gobierno o de predominio personal, constituyen una de las fuerzas mas permanentes y decisivas en el dinamismo general de todo el país". La discordia fundada en rivalidades personales -añadió- extenuaba a los protagonistas que procuraban llevar sus disputas al punto de dejar en el campo un claro bando de vencedores y otro de vencidos.

No quiero ser pesimista. Creo que darse cuenta de esas enfermedades sociales es un principio para comenzar a superarlas. No creo que estas tendencias destructivas y negativas sean las únicas que tenga nuestra sociedad. Si así fuese seríamos una sociedad sin destino. Lo que digo es que tales inclinaciones prevalecen en algunos sectores. El político y de otras dirigencias es uno de ellos. Aislar el cólera y aislar socialmente la cólera son dos tareas que tiene por delante Salta. Si se siguen anteponiendo fobias personales nuestros males no solo no se anularan sino crecerán peligrosamente. Si no nos carcomerá la cólera y hará lo suyo el cólera. Nosotros debemos elegir.

SEGUIMOS VOLANDO A

IQUIQUE



Tours de compras en avión
Y como siempre sus vacaciones...en

**HOTELES CHUCUMATA
Y PLAYA BRAVA**

Salidas todos los sábados y miércoles

DINAR S.R.L.

Mitre 101 - Salta - Tel. 310049/310102 - 310156/310165
Oper. Resp. Legajo 4022 Res. 641/84



"Las mujeres destinadas a

Han pasado muchas e importantes cosas en nuestras sociedades a partir de la irrupción en la historia de los movimientos feministas. A ellos debemos, por cierto, los nuevos espacios abiertos para la mujer en distintos campos, el reconocimiento de sus derechos, y la posibilidad de su inserción real en ámbitos fuera del hogar.

Cuales fueron las razones por las cuales las mujeres fueron excluidas y marginadas de un sinnúmero de actividades y ámbitos en todas las sociedades, es algo difícil de determinar. Del mismo modo que es difícil de determinar desde cuando la mujer fue concebida (por varones y mujeres) como destinadas a "vivir para otro" (la mujer de...la madre de...la hija de...).

Que la mujer ha sido marginada es fácil de demostrar. ¿Las mujeres accedieron desde siempre a la educación? ¿Fueron sujeto de derecho cívico? ¿Fueron sujetos jurídicamente responsables? ¿Pudieron administrar por sí mismas sus bienes? ¿Tuvieron poder, autoridad legal sobre sus hijos? Para ninguna de estas preguntas hay una respuesta afirmativa. Es sólo en el siglo XX - y en algunos casos, muy avanzado el siglo - que asistimos al reconocimiento de su derecho al voto y a la patria potestad, por dar sólo un ejemplo.

De todos modos, me atrevo a decir que, a la altura de los acontecimientos, poco importa establecer por qué y desde cuando la mujer ha sufrido discriminación en función de su sexo. Lo importante, en realidad, es que tanto las ciencias como la filosofía, permiten demostrar que no existen aspectos biológicos ni psicológicos, ni argumentos éticos o políticos, que permitan pensar las diferencias entre varones y mujeres - las diferencias de sexo - en términos de desigualdad (inferior-superior). Los viejos argumentos religiosos o filosóficos han sido rebatidos por el conocimiento alcanzado



por las ciencias.

Tal vez una mínima reflexión sobre la tardanza con que les fueron reconocidos a las mujeres derechos reconocidos a los hombres mucho antes (1), nos pueda aportar parte de la respuesta a la pregunta de rigor en estos temas: ¿Como se explica la ausencia de mujeres en los espacios públicos en cualquier sociedad, no importa su régimen político o ideología?

Una mirada atenta a la realidad nos debería conducir a rechazar de plano las respuestas casi absurdas, que inmediatamente uno recoge: "las mujeres están (estamos) destinadas a otras cosas", "la política, las tareas públicas - y con ella, los ámbitos de poder - son para los hombres", "las mujeres son (somos) ante todo madres y esposas...", o, como decía un diputado salteño en los fundamentos de su proyecto, "...sobre sus rodillas (la madre) se construyen los hombres con los que se construye la nación"(2).

Pero, la igualdad legal es solo el primer paso. Todos sabemos que en ocasiones (mas de las tolerables) existe un abismo entre el orden del discurso legal y lo que verdaderamente ocurre, entre la ley escrita y la ley aplicada.

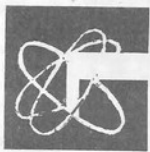
Y que es lo que realmente ocurre con el tema que nos ocupa? Es cierto que la mujer de fines del siglo XX

goza del reconocimiento de derechos que nunca antes le fueron reconocidos, es cierto también, que las mujeres hemos accedido a ámbitos tradicionalmente asignados a varones. Pero, ¿como se explica su ausencia en los ámbitos de decisión, de poder, tanto económicos como políticos?

Se dirá que también hemos llegado hasta allí porque hay ejemplos relevantes de figuras femeninas en el poder y se nos recordara a Golda Meir, la Thatcher o Eva Perón. Sin embargo, la presencia de la mujer es absolutamente minoritaria. En países como el nuestro, en donde constituye mas de la mitad del electorado, la proporción de su presencia en los ámbitos de poder político es tan pequeña que no resulta significativa (3).

Es que la creciente participación de la mujer en la fuerza de trabajo y en las actividades políticas, no genera de suyo una mayor participación en la toma de decisiones.

Hay obstáculos de carácter sociocultural que impiden el paso de la mujer a esos ámbitos. Entre esos obstáculos está la idea todavía vigente de la familia, de la división del trabajo, fundada en la diferencia de sexos. Y sigue vigente, porque hombre y mujeres aceptan que hay roles "masculinos" y "femeninos" a los cuales deben ajustarse.



GRICO

INGENIERIA PARA EL DESARROLLO

S.R.L.

res estamos otras cosas..."

Por María Julia Palacios



No importa, entonces, cuantos espacios públicos pueda ocupar la mujer si, irremediablemente, es concebida como destinada a ser madre y ama de casa ante todo. Esa idea ha conducido a que la mujer, antes de emanciparse, haya sumado esfuerzos cuando decidió irrumpir en los espacios públicos (claro que en las sociedades subdesarrolladas y para las clases bajas de las sociedades desarrolladas, mas que una decisión personal, se trata de una necesidad económica).

Como contrapartida, la paternidad nunca fue concebida como la única tarea que debía desempeñar el hombre. Todo lo contrario, siempre compaginó esa función con la actividad pública (la guerra, la política, el poder).

Con esto no queremos decir que las funciones de madre y ama de casa deban rechazarse. En todo caso, lo que decimos es que deberían ser el resultado de una elección y no un destino fijado por la sociedad.

De maneras muy sutiles se imponen hoy - a pesar de las conquistas y el esclarecimiento alcanzado - las ideas que ocasionan y permiten la exclusión de la mujer de los niveles de conducción. Se sigue, porejemplo, sosteniendo "la dignidad del trabajo doméstico" y el "privilegio de la maternidad" en sociedades

donde solo se aprecia lo que tiene de valor de intercambio (y el trabajo doméstico no lo tiene) y en donde solo la clases pudientes han podido superar las limitaciones de la maternidad (por la posibilidad de acceder a la tecnología y al apoyo de personal, que libera a las madres de tareas necesarias pero esclavizantes en la atención de los niños y del hogar), algo que les esta vedado a las mujeres de otros sectores sociales.

Otra idea que se respalda en razón de los sexos, es que la participación de la mujer en la vida política debe darse en campos que de alguna manera parecen extensivos de las tareas del hogar, es decir, aquellos donde resulta clara: la prestación del servicio social; la educación, la protección de los jóvenes, de las familias, de la salud.

La propia Eva Perón explico su presencia en la vida política en términos de tarea "femenina": "...en esta gran causa de mi tierra natal, yo soy simplemente como cualquier otra mujer en cualquiera de las innumerables casas de mi pueblo. Como cualquiera de ellas me levanto pensando en mi esposo y en mis hijos... Y eso se debe a que me siento verdaderamente como la madre de mi pueblo" (4).

¿Cual puede ser el futuro para las mujeres?

Indudable - mente, dependerá del grado de concientización y esclarecimiento de su situación y de lo que verdaderamente le corresponde, por parte de varones y mujeres, pues resulta claro que no es fácil determinar hasta que punto los hombres excluyen a las mujeres y hasta que punto las mujeres afectan y contribuyen a su propia exclusión.

Pero importa destacar que cuando nos preocupamos por el futuro de las mujeres, estamos preocupándonos por el futuro de las sociedades, pues este no puede ser indiferente a lo que suceda con la mitad de la humanidad.

En este sentido, es bueno recordar una bella frase (idea de Alberdi...): "Si la democracia no comienza a existir en la familia, jamás existirá de verdad en el Estado... La democracia en la familia es el derecho distribuido entre todos sus miembros por igual. Todos iguales quiere decir, todos libres, el padre, la madre, y los hijos".

(1). *La declaración sobre la Eliminación de la Discriminación contra la mujer es de 1967 (a casi dos siglos de la Declaración de los Derechos del Hombre de la Revolución Francesa, 19 años después de la Declaración Universal de los Derechos Humanos). Fue refrendada por nuestro país recién en 1986.*

(2). *Dip. Juan Carlos Sánchez. Proyecto de la Ley de Pensión Mensual para toda mujer embarazada en estado de desamparo total. 1988.*

(3). *Lo que si resulta significativo es el sombro que todavía despierta - aun en sociedades desarrolladas - el acceso de la mujer a lugares de primer nivel en el ámbito político. recuérdese el barullo de la prensa francesa cuando Edita Cresson fue designada primera ministra.*

(4). *"La razón de mi vida" - citado por Elsa Chaney "Supermadre". FCE - 1983 -*



Federación Agraria Argentina

Cooperativa de
Seguros Limitada

Rivadavia 350

Tel. 310779/ Fax - 310779; C.P. 4.400. Salta

AMÉRICA V CENTENARIO - TESTIMONIOS

Pronto se les conoció con el nombre de filibusteros.

Estos son hombres de mucho ingenio y capacidad. Suelen asociarse en grupos de quince o veinte, todos muy bien armados con un par de pistolas, un sable y un cuchillo. Ya formada la sociedad, escogen a un jefe y se embarcan en una pequeña canoa hecha con el tronco de un árbol. En la canoa almacenan algunos viveres para poder subsistir desde el sitio de partida hasta el punto al cual se dirigen, y dendenos siempre es fácil conseguir alimentos. No llevan otra ropa que un par de camisas y un calzón. De esta forma se apontan ante cualquier río o puerto español, y apenas ven aparecer un barco lo abordan y se apoderan de él. Si el barco no se halla en buen estado, van a carenarlo a ciertos islotes que llaman cayos. Para realizar estas tareas, dado que ellos trabajan lo menos que pueden, se sirven de aquellos españoles a los que han hecho prisioneros. Mientras estos se hallan entregados al trabajo, ellos se reparten el botín. Luego, un vez que el barco se encuentra en condiciones, dejan ir a los prisioneros y retienen a los esclavos. Si no los hay, conservan a un español para que haga de cocinero. Tras esto, reúnen a sus compañeros para formar una tripulación y salir de cuarenta, según sea el tamaño del navío, se disponen a aprovisionarse, para cuyo fin se dirigen a ciertos lugares donde los españoles tienen corrales en los que a veces hay hasta mas de mil cerdos. Llegan en las mas oscuras de la noche, y tras haber buscado la casa del porquero, le obligan a levantarse, amenazándolo de muerte en caso de desobedecer sus órdenes. Los porqueros, por lo general, no oponen resistencia a que se lleven hasta trescientos cerdos, pues de otro modo los piratas los ahorcan tras haberse hecho sufrir terribles suplicios.

Mientras unos se entregan a la tarea de salar esos puercos, los otros recogen leña y disponen el agua para el viaje. Cuando ya se han puesto de acuerdo sobre el puerto al que han de dirigirse, deciden en que forma ha de ser repartido el botín entre el capitán, el

Durante años castigaron los flancos del imperio español en América y aún consiguieron clavar sus garras en sus partes vitales. Panamá, Cartagena, la isla de Cuba, entre otros, han sido víctimas de su crueldad y codicia. Desde Hawkins a Morgan, sembraron de crímenes y leyendas un siglo y medio de historia, sobresaltando la siesta colonial y poblándola de sueños de horror.

Sus vidas, si habían eludido la muerte en los abordajes o en el

asalto a fortalezas y ciudades, solían terminar a manos de la justicia del Rey o de la furia del mar en los naufragios.

Piratas, corsarios, bucaneros, filibusteros, gente sin ley y de coraje, la historia de nuestra América esta signada por sus huellas.

Del diario de viaje de Alex Olivier Oexmelin, holandés, cirujano a bordo de barcos piratas, transcribimos fragmentos que tienen a su favor ser fruto de la observación directa de la vida cotidiana de estos aventureros.-



Tomás Cavendish



Francis Drake

cirujano, los heridos y los demás miembros de la tripulación. De dejar esto bien establecido se encargan, junto con el capitán, cinco o seis de los miembros principales. Suelen llegar a un acuerdo sobre las siguientes bases:

1. Si el navío es de propiedad común, queda estipulado que el capitán recibirá el primer navío del que se apoderen, y su parte como los demás; pero si el navío pertenece al capitán, tendrá igualmente el primero que sea apresado, más dos partes. Por su parte, se verá obligado a quemar el peor de los dos navíos. En el caso de que el navío perteneciente al capitán queda destruido en la refrega, la tripulación estará obligada a permanecer a su lado

hasta que se haya hecho con otro.

2. El cirujano recibirá doscientos escudos para su cofre de medicamentos, tanto si se hace alguna presa como si no, pero en el caso de que sea hecha una, tendrá una parte como los demás. Si no se le paga en dinero, habrá que darle dos esclavos.

3. Los otros oficiales repartirán todos en la misma proporción, salvo que uno de ellos se distinga sobre los otros, pues en este caso se le dará de común acuerdo una recompensa.

4. Aquel a quien se deba la iniciativa de la presa percibirá 100 escudos.

5. Por la pérdida de un ojo, 100 escudos o un esclavo.

6. Por la pérdida de dos,

600 o seis esclavos.

7. Por la pérdida de la mano derecha o del brazo derecho, 200 escudos o dos esclavos.

8. Por la pérdida de los dos, 600 escudos o seis esclavos.

9. Por la pérdida de un dedo o de una oreja, 100 escudos o un esclavo.

10. Por la pérdida de un pie o de una pierna, 200 escudos o dos esclavos.

12. Cuando un filibustero tenga en el cuerpo una herida que le obligue a llevar una cánula, se le darán 200 escudos o dos esclavos.

13. Si alguien no pierde del todo un miembro, pero éste queda inutilizado, será indemnizado como se lo hubiera perdido

por completo.

A esto hay que añadir que los heridos pueden elegir entre tomar el dinero o los esclavos, siempre que los hallen.

Una vez establecido el acuerdo al que se llama carta de partida, es firmado por los capitanes y los miembros principales que se han encargado de redactarlo. Tras esto

los tripulantes se asocian por parejas con objeto de ayudarse entre sí, si uno de ellos es herido o cae enfermo. Ambos extienden una especie de testamento en el que dejan estipulado que, si uno de los dos muere, el otro podrá apropiarse de cuanto posean en común. Algunas veces estos acuerdos tienen un valor permanente, pero en otras ocasiones son válidos para el tiempo que dure el viaje.

El régimen de vida es el siguiente. A eso de las diez de la mañana, el cocinero empieza a cocer la carne salada, y luego prepara para el desayuno un plato de arroz cocido. Sobre él echa la grasa de la carne, y entonces sirve la comida. La tripulación se reúne ante sus platos para recibir todos una misma ración, y a esta ley general se ven igualmente sometidos el capitán y el cocinero, de tal modo que si a ellos les corresponde un plato mejor que a los otros, cualquiera puede tomarlo y poner en su lugar el suyo.

Y, sin embargo, un capitán pirata está más considerado que cualquier capitán de un navío de guerra, puesto que, una vez que los aventureros lo han elegido, lo obedecen sin chistar. Ahora bien, también es cierto que si llega a desagradarlos, se ponen todos de acuerdo para dejarlo abandonado en una isla desierta con su fusil, sus pistolas y su sable. Algunas veces suelen volver en siete u ocho meses después para ver si aún continúa con vida. Lo curioso es, por otra parte, que los aventureros no dejan a su manera de ser religiosos. Antes de cada comida, todos ruegan a Dios: los franceses, como los católicos, dicen el cántico de Zacarías, el Magnífico y el Miserere, en tanto que los ingleses, siendo protestantes, leen un capítulo de la Biblia o del Nuevo Testamento y recitan algunos salmos.-

Corralón EL INCA

Un servicio completo para la construcción

ZUVIERA 1600 / SALTA

Hoy ya nadie puede desconocer el increíble impacto que tuvo la aparición de las computadoras en nuestro mundo y su posterior incorporación en los más diversos ámbitos de nuestras vidas.

No solo comparten nuestro tiempo en Grandes empresas, en Bancos, en Organismos estatales, sino que poco a poco su aplicación y uso van llegando hasta nuestros lugares de trabajo, y por qué no decirlo hasta nuestros mismos hogares.

Hoy ya nadie puede dejar de advertir la gran ventaja comparativa que nos significa el manejar y saber usar esta inusual herramienta de gran versatilidad. Estas realidades indiscutibles son las que hoy impulsan a la gente, independientemente de su condición o de su actividad, a tener la inclinación, casi inconciente, de usar equipamiento de esta naturaleza.

Pero, claro, como toda gran innovación tecnológica de magnitud, trae aparejado una serie de dificultades y temores fruto de la falta de información y de la falta de preparación que padece. Situación que obviamente se ve agravada cuando nos toca desenvolvernarnos en un país donde las dificultades económicas y las limitaciones en el campo tecnológico son una constante.

En este sentido CLAVES INFORMATICAS nace con la aspiración de convertirse en una sección donde el lector encuentre los elementos y por qué no, la orientación que contribuya a que la incorporación creciente de la computadora a sus más diversas actividades sea lo menos conflictiva posible.

Claves Informáticas



Esperamos que los lectores, encuentren en esta sección de lenguaje simple y cotidiano, un momento de esparcimiento que les brinde información y conceptos de su interés.

La verdadera utilidad de un Computador PC

Un principio actualmente evidente para quienes ya han trabajado con un computador, es que su valor no se mide "por lo que puede hacer", sino por lo que REALMENTE HACE.

Es muy común ver a una

persona que por primera vez va a comprar una computadora, quede verdaderamente fascinado por la increíble capacidad de procesamiento que se pone en sus manos. Pero a poco de andar advierte que la frase "aprete un botón y me tira toda la información..." es solo una ficción.

En general después de esta iniciación frustrante, se tiende a sacar conclusiones tan tajantes como erradas: "la computación no es para todos"; "tendré que tomar un curso de programación (para especialistas) para obtener resultados"; "a mi edad yo ya no puedo, esto es para jóvenes".

Son verdaderamente erradas, porque en realidad se está analizando solo una parte de lo que es el uso adecuado y efectivo de las computadoras. Equipos con capacidad limitada pueden dar verdaderas soluciones si disponen de adecuados programas y accesorios que permitan realizar la actividad deseada sin más elaboración previa.

Lamentablemente nuestro mercado informático ha crecido, sobre la base del abaratamiento de los equipos de manera desproporcionada, respecto de los factores que permanentemente deben acompañar este proceso:

- Existencia y provisión de programas adecuados.
- Servicios de: Asesoramiento. Asistencia. Capacitación.

Esto ha llevado a que los usuarios de Computadores se vean obligados a trabajar con programas de procedencia extranjera (en su gran mayoría copias, sin manuales) que en muchos casos no responden a sus necesidades específicas. Muchos usuarios de computadoras se encuentran al comprarlas, con una cantidad enorme de programas cargados en su equipo y no saben ni siquiera que es lo que hacen. Pues al ser copias no se proveen con los manuales de uso correspondientes. Así también, al no contar con los servicios mencionados, deben recurrir a amigos, a conocidos, o a la soledad de la iniciativa personal. El trabajo en este marco de improvisación y limitaciones es la verdadera causa de la gran cantidad de frustraciones y de soluciones a medias que existen hoy en día. Pero para suerte de todos, esta situación, día a día se va revirtiendo. Con la aparición de empresas que desarrollan software orientados a las necesidades de cada usuario, con la aparición de empresas dedicadas a la asistencia y al soporte de los usuarios de computadoras, con la aparición de institutos de capacitación destinados a usuarios y no a especialistas, es decir con la aparición de la concepción que el centro de toda esta actividad debe ser el usuario.

En posteriores publicaciones nos ocuparemos de las soluciones que hoy se ofrecen a las más diversas actividades y necesidades.

Con ATAHUALPA

todo es posible

- Porque tenemos una empresa que presta un real servicio a la comunidad salteña.
- Porque estamos permanentemente investigando las necesidades del transporte para acortar las distancias entre Salta y sus fronteras.
- Porque recibimos a cada momento la satisfacción de quienes utilizan nuestros servicios.
- Porque planificamos para llegar al año 3.000

ATAHUALPA S.R.L.

Creada para su satisfacción

Etchart**El apellido del vino**

CLAVES

QUINCENARIO INDEPENDIENTEAdministración y Redacción: 20 de Febrero 882 - Salta
Directores: Pedro González y Nelson Rojas**Etchart****El apellido del vino**

Del justicialismo al menemismo

Después del diluvio

Luego de la desaparición de Roberto Romero, el justicialismo local parecía haber entrado en una zona de calma. Aceptada unánimemente la conducción legal, el heredero de la jefatura fue el senador Juan Carlos Romero. El carácter patrimonial de la conducción anterior lo hizo posible, sin oposición alguna, al menos en alta voz.

Contino y habilidad Juan Carlos Romero consiguió encolumnar a toda la dirigencia local detrás de su voluntad política y presentó ante las autoridades nacionales, tanto gubernamentales como partidarias, un nutrido grupo de legisladores e intendentes para demostrar que el "distrito" le pertenecía por derecho propio.

Nadie había planteado una autocrítica, ni siquiera somera por la derrota electoral a manos de Ulloa -la primera del peronismo desde 1946- en la elección de gobernador. Se prefirió pasar en silencio la situación y quien más o quien menos especuló con que un análisis crítico traería más desgarramientos y confrontaciones que el tratar de suavizar los hechos conflictivos que los condujera a ser vencidos en las urnas.

El acuerdo de los dirigentes legitimó, entonces, las posiciones ocupadas y la dirigencia derrotada en los comicios evitó ser desplazada de los espacios de poder tan trabados como adquiridos.

La senaduría nacional

Mientras tanto y por de-

bajo de esta calma casi idílica se avizoraban los primeros intentos claros para la disputa en torno de la banca que Bravo Herrera dejaría vacante en el Senado.

Hernán Cornejo manifestó públicamente -a través de un semanario local- su voluntad para postularse a ese cargo electivo. Recordemos que la legislatura (ochoenta y tres miembros) es el cuerpo electoral que proclama a los senadores nacionales por la Provincia. Cornejo tiene un grupo de legisladores adictos, sobre todo en el Senado, que daría pie para intentar su designación.

Recientemente, sin embargo, han desembarcado operadores de Mera Figueroa que levantan su postulación y han comenzado a buscar adherentes entre legisladores y la dirigencia local. Mera Figueroa goza de la confianza de Menem y es por todos conocido que el presidente será el gran elector y un guiño suyo podría volcar la mayoría de los legisladores en favor del candidato de su preferencia. Por otra parte, este tipo de "fumata" ha sido siempre llena de entreteñones y prácticas políticas de dudosa claridad. Sabemos de algún legislador que se frota las manos especulando con las contraprestaciones que su voto podría conseguir.

Otra figura -ya se ha comentado en Claves- que tendría posibilidades ciertas de acceder a su titulación sería el ex ministro de Trabajo, Carlos Alderete. A nadie se le escapan las fluidas relaciones de los sindicalistas de Luz y Fuerza con la jerarquía de la Iglesia y con el mismo Vaticano. (Alderete estuvo a punto de ser designado embajador ante



Julio Mera Figueroa

la Santa Sede). Quizás fuera la prenda de paz entre la Iglesia y el Gobierno, después de alguna declaración de Menem propia de la apresuramiento verbal que lo caracteriza y que han motivado una entrevista de Gustavo Beliz (hombre de Opus Dei) con Juan Pablo II, suponemos que entre otras razones para aclarar las controvertidas declaraciones y afianzar las oscilantes relaciones entre el Gobierno nacional y la jerarquía eclesiástica local.

Por último y para completar el poquer habría otra figura con aspiraciones, la del empresario de la construcción, Benjamín Rojas.

Peronista de vieja data, miembro del servicio diplomático del exterior antes de 1955, fue después de la caída del peronismo un próspero empresario, antes que un político. Frecuentaba, sin embargo un grupo local minoritario que orientaba el coronel Capella. Se dice que



Hernán Cornejo

tuvo una decidida intervención para acercar a Bravo Herrera y Roberto Romero en 1983, convirtiéndose en la polémica entre el peronismo histórico y el romerismo, desde esa incorporación en una lucha interna en el seno del Partido Justicialista, dado que Bravo Herrera fue el primer dirigente local de importancia que se unió a las huestes del hombre fuerte de Limache.

Al parecer la presentación del empresario Benjamín Rojas a Eduardo Menem, llevado de la mano por Emilio Marcelo Cantarero, por indicaciones de Juan Carlos Romero, una devolución de atenciones por aquel gesto de 1983. El panorama es incierto y recién se han comenzado a visualizar actitudes. De cualquier forma y aun descontando la importancia de la Legislatura local, la opinión del presidente Menem y la de Eduardo Menem, que dirige el Senado Nacional aparecen

como voluntades casi excluyentes en la designación.

Montoya y el menemismo

Sin embargo lo que ha constituido una verdadera "movida" ha sido la jugada llevada a cabo por el sector del justicialismo y intendente municipal renovador, capitán Abelardo Montoya. La designación de Carlos Bertini en la Municipalidad capitalina, y la solicitud dirigida a Juan Carlos Romero por un grupo de dirigentes y cuadros justicialistas, agradeciéndole haber apostado a la unidad de Salta al unir adversarios electorales de distintos signos, tras el proyecto del intendente Menenu, hablan de una audacia y hasta de un espíritu deportivo cuya permanencia en el tiempo es de difícil pronóstico. Supone sin lugar a dudas el comienzo en la provincia de la transformación del justicialismo en el menemismo. Este fenómeno es visible en el orden nacional pero tuvo hasta hace poco escasas resonancias locales.

Los próximos pasos de los firmantes de la solicitada -donde el núcleo más oímnico lo constituirían los miembros de la llamada Alternativa Peronista- tendrán que tener la prudencia y la sagacidad necesaria para que no establezcan los materiales inflamables agregados para llevar a cabo esta imaginativa operación.

La podremos titular "del justicialismo al menemismo" y tendrá por actores principales al senador nacional Juan Carlos Romero y al capitán Victor Abelardo Montoya. Por supuesto, como en el teatro griego, habrá que esperar para saber que opina el coro.



TABACO SALTA

Al servicio del productor tabacalero

COOPERATIVA AGRICOLA DE VIVIENDA
CREDITO Y CONSUMO LTDA.
Urquiza 929 - Tels. 311506 - 218075